ERRATA:

EXPLICIT METHODS FOR HILBERT MODULAR FORMS

LASSINA DEMBÉLÉ AND JOHN VOIGHT

This note gives some errata for the article Explicit methods for Hilbert modular forms [1]. Thanks to Nuno Freitas and Benjamin Breen.

(1) Page 137, paragraph after (1.4), "then (1.1) is equivalent to": This is not correct (it is OK only for k=2), even with the algebraic normalization. Statement (1.1) is equivalent to

$$f(\gamma z)(d(\gamma z))^{k/2} = f(z)(dz)^{k/2}$$

but if k is odd one must worry about what branch of the square root to take.

(2) Page 137, paragraph after (1.4), "(Because of our normalization...)": This statement is probably confusing, as the term *local system* in this context refers to vector-valued forms, while we are talking about line bundles. Instead, one should work with line bundles, and consider the action of $\Gamma_0(N)$ on $\mathcal{H} \times \mathbb{C}$ by

$$(z,v) \mapsto \left(\gamma z, \frac{j(\gamma,z)^k}{(\det \gamma)^{k-1}}v\right)$$

for $\gamma \in \Gamma_0(N)$ and $(z,v) \in \mathcal{H} \times \mathbb{C}$, which gives rise to a line bundle on $X_0(N) = \Gamma_0(N) \backslash \mathcal{H}$ whose sections are modular forms of weight k. These agree with differential forms up to a twist by a power of the determinant; our normalization is more convenient in algebraic contexts, but in any case the Hecke module structure is the same.

- (3) Page 140, line after (2.4), "then (3.3) is equivalent to": Should be "(2.2)", not (3.3).
- (4) Page 140, after (2.5), "we may write $\mathfrak{n} = \nu \mathfrak{d}^{-1}$ for some $\nu \in \mathfrak{d}_+$ ": Should be $\mathfrak{n} = \nu \mathfrak{d}$. We are taking $\nu \in \mathfrak{d}_+^{-1}$, so

$$\nu \mathfrak{d} \subseteq \mathfrak{d}^{-1} \mathfrak{d} = \mathbb{Z}_F$$

giving the desired sum over integral ideals $\mathfrak{n} = \nu \mathfrak{d}$.

- (5) Page 145, (3.5), line -4, "Let \mathfrak{p} be a prime of \mathbb{Z}_F ": Need $\mathfrak{p} \nmid \mathfrak{DN}$.
- (6) Page 146, last line, "extends by linearity to all of $S_2^B(\mathfrak{N})$ ": Not needed: definition (3.8) already makes sense in all cases.
- (7) Page 148, line 9, "let $w_i = \#(\mathcal{O}_i/\mathbb{Z}_F^{\times})$ ": should be $e_i = ...$
- (8) Example 6.3, line -4: Should be "the isogeny theorem of Faltings".
- (9) Example 6.4, line -6: Should be " \mathbb{F}_9 ", not F_9 .
- (10) Example 6.4, line -5: \mathfrak{p} should be \mathfrak{N} .
- (11) Lemma 7.11, "second one": Possibly confusing, should be "second variable".

Date: February 24, 2019.

(12) Before (7.27), "Suppose that $[\mathfrak{n}] = [\mathfrak{a}\mathfrak{d}^{-1}]$... be such that $\mathfrak{n} = \nu\mathfrak{a}\mathfrak{d}^{-1}$ ": Should be $[\mathfrak{n}] = [\mathfrak{a}\mathfrak{d}^{-1}]^{-1}$ and $\mathfrak{n} = \nu(\mathfrak{a}\mathfrak{d}^{-1})^{-1} = \nu\mathfrak{d}\mathfrak{a}^{-1}$.

References

[1] Lassina Dembélé and John Voight, Explicit methods for Hilbert modular forms, Elliptic curves, Hilbert modular forms and Galois deformations, Birkhauser, Basel, 2013, 135–198.